INTERNATIONAL STANDARD

ISO 230-10

Second edition 2016-02-01

Test code for machine tools —

Part 10:

Determination of the measuring performance of probing systems of numerically controlled machine tools

Code d'essai des machines-outils —

Partie 10: Détermination des performances de mesure des systèmes de palpage des machines-outils à commande numérique





© ISO 2016, Published in Switzerland

voduced or utilized c te internet or an 'nr ISO's memb All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office Ch. de Blandonnet 8 • CP 401 CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland Tel. +41 22 749 01 11 Fax +41 22 749 09 47 copyright@iso.org www.iso.org

Co	Contents					
For	eword		v			
Intr	oductio	on	vi			
1	Scon	oe	1			
2	<.O	Normative references				
3	Terms and definitions					
	3.1	General terms				
	3.2	Terms relating to the probing system	2			
	3.3	Terms relating to probing	5			
	3.4	Terms relating to scanning probes (See Annex B)	7			
4	Preli	iminary remarks				
	4.1	Influences on the measurement performance of the probing system	8			
	4.2	Measurement units.				
	4.3	Reference to ISO 230-1	9			
	4.4	4.4 Recommended instrumentation and test equipment				
	4.5	Machine conditions prior to testing	9			
	4.6	Testing sequence				
	4.7	Tests to be performed				
	4.8 4.9	Sources of test uncertainty Reporting of test results				
5		rmal influences	11			
	5.1 5.2	General Carrier and I town and I				
	5.2	Environmental temperature variation error (ETVE) test				
_						
6		oing of workpiece	12			
	6.1	General Probing repeatability	12			
	6.2	6.2.1 General				
		6.2.2 Probing repeatability test for single-point surface measurement, $R_{SPT,X}$,	12			
		$R_{\text{SPT,Y}}$ and $R_{\text{SPT,Z}}$ ($R_{\text{Single_PoinT,X,Y,Z}}$)	13			
		6.2.3 Probing repeatability test for circle centre location, $R_{CIR,X}$ and $R_{CIR,Y}$				
		(RCIRcle X Y)	13			
		6.2.4 Probing repeatability test for sphere centre location, $R_{SPH,X}$, $R_{SPH,Y}$ and				
		R _{SPH,Z} (R _{SPHere, X,Y,Z})	14			
	6.3	Stylus tip offset test, A	14			
		6.3.1 General 6.3.2 Test setup and procedure				
		6.3.3 Analysis of results				
	6.4	Probing-tool location repeatability test, $R_{PTL,X}$, $R_{PTL,Y}$ and $R_{PTL,Z}$ ($R_{Probing-Tool}$				
		Location,X,Y,Z)	15			
		6.4.1 General	15			
		6.4.2 Test setup and procedure				
	<i>.</i> .	6.4.3 Analysis of results				
	6.5	2D probing error test, $P_{\text{FTU,2D}}$ ($P_{\text{Form_Tactile_Unique,2D}}$)	15			
		6.5.1 General 6.5.2 Test setup and procedure				
		6.5.3 Analysis of results				
	6.6	3D probing error test, $P_{\text{FTU,3D}}$ ($P_{\text{Form_Tactile_Unique,3D}}$)				
		6.6.1 General				
		6.6.2 Test setup and procedure	17			
		6.6.3 Analysis of test results	18			
	6.7	Workpiece position and orientation tests, $E_{PLA,Z}$, $E_{LIN,Y}$, $E_{COR,X}$, $E_{COR,Y}$ and $E_{COR,Z}$	1.0			
		($E_{\text{PLAne,Z}}$), ($E_{\text{LINe,Y}}$), ($E_{\text{CORner coordinates,X,Y,Z}}$)	18			

ISO 230-10:2016(E)

		6.7.1	General	18
		6.7.2	Test setup	
		6.7.3	Test procedure	22
		6.7.4	Analysis of results	23
		6.7.5	Alternative workpiece position and orientation test	
	6.8	Combin	ned workpiece machining and location test, $E_{\rm CML,X}$, $E_{\rm CML,Y}$, $E_{\rm CML,Z}$, $R_{\rm CML,X}$, and $R_{\rm CML,Z}$ ($E_{\rm Combined\ Machining\ and\ Location,\ X,Y,Z}$), ($R_{\rm Combined\ Machining\ and\ X,Z}$), ($R_{\rm Combined\ Machining\ and\ X,Z}$), ($R_{\rm Combined\ Machining\ and\ X}$)	
		Logotion	, X,Y,Z)	25
		6.8.1	General	25
		6.8.2	Test setup and procedure	
		6.8.3	Analysis of results	
	6.9		elay variation tests	
	0.9	6.9.1	General	
		6.9.2	Time delay variation test for individual axes, $E_{SPT,TD,X}$, $E_{SPT,TD,Y}$, $E_{SPT,TD,Z}$	20
		0.9.2	(E	27
		6.9.3	($E_{\text{Single-PoinT}}$, Time Delay variation, X,Y,Z)	∠ /
			$E_{\text{CIR,TD,Y}}$, $E_{\text{CIR,TD,D}}$ and $E_{\text{CIR,TD,F}}$ (E_{CIRcle} , Time Delay variation, X,Y), (E_{CIRcle} ,	
			Time Delay variation, Diameter) and $(E_{CIRcle}, Time Delay variation, Form)$	28
		6.9.4	Time delay variation test for sphere measurement, $E_{SPH,TD,X}$, $E_{SPH,TD,Y}$,	
			$E_{SPH,TD,Z}$, $E_{SPH,TD,D}$ and $E_{SPH,TD,F}$ (E_{SPHere} , Time Delay variation, X,Y,Z), (E_{SPHere} ,	
		_	Time Delay variation, Diameter) and ($E_{ m SPHere}$, Time Delay variation, Form)	29
	6.10	Feature	e size measurement performance tests	30
			General	
		6.10.2 6.10.3	Web size measurement performance test, $E_{\text{WEB,X}}$, $E_{\text{WEB,Y}}$, $R_{\text{WEB,X}}$ and $R_{\text{CIR,D}}$ (E_{CIRcle} ,	
			Diameter) and (R _{CIRcle, Diameter})	31
		6.10.4	Sphere diameter measurement performance test, $E_{SPH,D}$ and $R_{SPH,D}$	
			(E _{SPHere, Diameter}) and (R _{SPHere, Diameter})	32
7	Prohi	ing of to	ols	
,	7.1	Conorn]	32
	7.1	Tool-co	tting system qualification	32
	7.2	Tool so	tting system qualificationtting repeatability	22
	7.3	7.3.1	General	33
		7.3.1	Tool length-setting repeatability with a non-rotating tool, R _{SET,L,N}	33
		7.3.4	(R _{SETting} ,Length,Non-rotating)	2/
		7.3.3	Tool length-setting repeatability of a rotating tool, R _{SETL} R	34
		7.3.3	(Parmer of the Control of the Contro	21
		7.3.4	$(R_{\text{SETting,Length,Rotating}})$ Tool diameter setting repeatability, $R_{\text{SET,D,R}}$ ($R_{\text{SETting,Diameter,Rotating}}$)	34 25
Anno	ex A (inf	formative	e) Alphabetical cross-references and short description of symbols	37
Anno	e x B (inf	ormative	e) Measuring performance with scanning probes	39
Bibli	iograph	y		45
				3,

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the WTO principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: Foreword - Supplementary information

The committee responsible for this document is ISO/TC 39, *Machine tools*, Subcommittee SC 2, *Test conditions for metal cutting machine tools*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 230-10:2011), of which it constitutes a minor revision. It also incorporates the amendment ISO 230-10:2011/Amd 1:2014. In <u>Table B.1</u> an entry with the value of "R x 0,050" has been replaced with "R x 0,500".

ISO 230 consists of the following parts, under the general title *Test code for machine tools*:

- Part 1: Geometric accuracy of machines operating under no-load or quasi-static conditions
- Part 2: Determination of accuracy and repeatability of positioning numerically controlled axes
- Part 3: Determination of thermal effects
- Part 4: Circular tests for numerically controlled machine tools
- Part 5: Determination of the noise emission
- Part 6: Determination of positioning accuracy on body and face diagonals (Diagonal displacement tests)
- Part 7: Geometric accuracy of axes of rotation
- *Part 8: Vibrations* [Technical Report]
- Part 9: Estimation of measurement uncertainty for machine tool tests according to series ISO 230, basic equations [Technical Report]
- Part 10: Determination of the measuring performance of probing systems of numerically controlled machine tools

The following part is under preparation:

— Part 11: Measuring instruments and their application to machine tool geometry tests [Technical Report]

Introduction

The purpose of ISO 230 (all parts) is to standardize methods of testing the accuracy of machine tools, excluding portable power tools.

This part of ISO 230 concerns test procedures to evaluate the measuring performance of contacting probing systems (used in a discrete-point probing mode) integrated with a numerically controlled machine tool. The test procedures are not intended to distinguish between the various causes of errors. They intend to demonstrate the combined influence of the environment, machine tool, probing system and probing software on the measuring performance.

The results of these tests do not reflect on the performance of the machine tool in a metal cutting mode. When the tests are required for acceptance purposes, it is up to the user to choose, in agreement with the manufacturer/supplier, those tests relating to the properties of the components of the machine probing system, which are of interest.

The results of these tests do not reflect on the performance of the machine tool used as a coordinate measuring machine (CMM). Such performance involves traceability issues and it is intended that they be evaluated according to ISO 10360-2 and ISO 10360-5.

An alphabetical list and short description of the symbols used in this part of ISO 230 is given in Annex A. Scann

Test procedures to measure performance with scanning probes are given in Annex B.

Test code for machine tools —

Part 10:

Determination of the measuring performance of probing systems of numerically controlled machine tools

1 Scope

This part of ISO 230 specifies test procedures to evaluate the measuring performance of contacting probing systems (used in a discrete-point probing mode) integrated with a numerically controlled machine tool.

It does not include other types of probing systems, such as those used in scanning mode or non-contacting probing systems. The evaluation of the performance of the machine tool, used as a coordinate measuring machine (CMM), is outside the scope of this part of ISO 230. Such performance evaluation involves traceability issues, is strongly influenced by machine tool geometric accuracy and can, in addition to the machine tool probing system tests specified in this part of ISO 230, be evaluated according to ISO 10360-2 and ISO 10360-5.

Numerically controlled machine tools can apply contacting probing systems in machining process applications, such as

- identification that the correct workpiece has been loaded before machining,
- location and/or alignment of the workpiece,
- measurement of the workpiece after machining, but while still on the machine,
- measurement of the position and orientation of the machine tool rotary axes,
- measurement and setting of the cutting tool (radius, length and offset of the tool), and
- detection of tool breakage.

NOTE 1 This part of ISO 230 focuses on machining centres, but it is intended that other types of machines, for instance turning and grinding centres, be included in a future revision of this part of ISO 230.

NOTE 2 This part of ISO 230 does not include non-contacting type of probes (e.g. optical probes), but it is intended that they be included in a future revision of this part of ISO 230.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 230-1, Test code for machine tools — Part 1: Geometric accuracy of machines operating under no-load or quasi-static conditions

ISO 230-2, Test code for machine tools — Part 2: Determination of accuracy and repeatability of positioning of numerically controlled axes

ISO 230-3:2007, Test code for machine tools — Part 3: Determination of thermal effects

ISO 10360-5:2010, Geometrical product specifications (GPS) — Acceptance and reverification tests for coordinate measuring machines (CMM) — Part 5: CMMs using single and multiple stylus contacting probing systems

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

NOTE In measuring mode, machine tools are used like CMMs. Therefore, definitions for probing systems performance tests for CMMs apply also for machine tools. However, since not all machine tool users are familiar with the use of CMMs, this part of ISO 230 provides definitions specifically with machine tools in mind, making sure that they do not create any conflicts with CMM definitions.

3.1 General terms

3.1.1

machine coordinate system

MCS

coordinate system fixed with respect to physical or calculated axes of a machine tool

[SOURCE: ISO 10360-1:2000, 2.5 — modified.]

3.1.2

workpiece coordinate system

WCS

coordinate system fixed with respect to a workpiece

[SOURCE: ISO 10360-1:2000, 2.4]

3.1.3

measuring volume

three-dimensional space encompassing all linear coordinates that are accessible for measurement on the machine tool

[SOURCE: ISO 10360-1:2000, 2.3 — modified.]

3.2 Terms relating to the probing system

3.2.1

probe

device that senses a feature and generates the signal(s) during probing

[SOURCE: ISO 10360-1:2000, 3.1 — modified.]

Note 1 to entry: There are several types of probes used on machine tools and they use different technologies to achieve the same aim.

Note 2 to entry: Probes can either be "switching" types or "proportional" types. These are all available as either "contacting" or "non-contacting" systems. Non-contacting systems are not part of the scope of this part of ISO 230.

3.2.1.1

switching probe

probe that gives a binary signal as a result of contact with a surface being measured (detected)

3.2.1.2

proportional probe

probe that gives a signal (analogue or digital) proportional to a displacement of the stylus tip